

## RÈGLEMENT (CE) N° 1996/2001 DE LA COMMISSION

du 11 octobre 2001

**modifiant, pour la deuxième fois, le règlement (CE) n° 467/2001 du Conseil interdisant l'exportation de certaines marchandises et de certains services vers l'Afghanistan, renforçant l'interdiction des vols et étendant le gel des fonds et autres ressources financières décidés à l'encontre des Taliban d'Afghanistan, et abrogeant le règlement (CE) n° 337/2000**

LA COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES,

vu le traité instituant la Communauté européenne,

vu le règlement (CE) n° 467/2001 du Conseil du 6 mars 2001 interdisant l'exportation de certaines marchandises et de certains services vers l'Afghanistan, renforçant l'interdiction des vols et étendant le gel des fonds et autres ressources financières décidés à l'encontre des Taliban d'Afghanistan, et abrogeant le règlement (CE) n° 337/2000 <sup>(1)</sup>, modifié par le règlement (CE) n° 1354/2001 de la Commission <sup>(2)</sup>, et notamment son article 10, paragraphe 1, deuxième tiret,

considérant ce qui suit:

- (1) Par l'article 10 du règlement (CE) n° 467/2001, la Commission est habilitée à modifier les annexes I et VI sur la base des décisions du Conseil de sécurité des Nations unies ou du comité des sanctions contre les Taliban.
- (2) L'annexe I du règlement (CE) n° 467/2001 établit la liste des personnes et des entités couvertes par le gel des fonds imposé en vertu de ce règlement. L'annexe VI énumère les organisations et agences auxquelles ne s'applique pas l'interdiction des vols imposée en vertu de ce règlement.
- (3) Le 20 août et le 6 octobre 2001, le comité des sanctions contre les Taliban a décidé de modifier la liste des personnes et des entités auxquelles s'applique le gel des fonds ainsi que la liste des organisations humanitaires. Les annexes I et VI du règlement (CE) n° 467/2001 doivent donc être modifiées en conséquence,

A ARRÊTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT:

*Article premier*

Le règlement (CE) n° 467/2001, est modifié comme suit:

- 1) Les personnes et entités suivantes sont ajoutées à l'annexe I:
  - The Afghan Export Bank
  - Al Qaida/Islamic Army  
(alias «The Base», Al Qaeda, Islamic Salvation Foundation, The Group for the Preservation of the Holy Sites, The Islamic Army for the Liberation of Holy Places, The World Islamic Front for Jihad Against Jews and Crusaders, Usama Bin Laden Network, Usama Bin Laden Organization)

- Abu Sayyaf Group  
(alias Al Harakat Al Islamiyya)
- Armed Islamic Group (GIA)  
(alias Al Jamm'ah Al Islamiah Al-Musallah, GIA, Groupement islamique armé)
- Harakat Ul-Mujahidin/HUM  
(alias Al-Faran, Al-Hadid, Al-Hadith, Harakat Ul-Ansar, HUA, Harakat Ul-Mujahideen)
- Al-Jihad/Egyptian Islamic Jihad  
(alias Egyptian Al-Jihad, Egyptian Islamic Jihad, Jihad Group, New Jihad)
- Islamic Movement of Uzbekistan (IMU)  
(alias IMU)
- Asbat al-Ansar
- Salafist group for Call and Combat (GSPC)  
(alias le Groupe salafiste pour la prédiction et le combat)
- Libyan Islamic Fighting Group
- Al-Itihaad Al-Islamiya (AIAI)
- Islamic Army of Aden
- Usama Bin laden (particulier)  
(alias Usama Bin Muhammed Bin Awad, Osama Bin Laden). Né le 30.7.1957 à Jeddah, Arabie saoudite ou au Yemen
- Muhammad Atif (particulier)  
(alias Subhi Abu Sitta, Abu Hafs Al Masri, Sheik Taysir Abdullah, Mohamed Atef, Abu Hafs Al Masri el Khabir, Taysir). Né en 1956 à Alexandrie, Égypte ou en 1951
- Sayf al-Adl (particulier)  
(alias Saif Al-'Adil). Né en 1963 en Égypte
- Shaykh Sai'id (particulier)  
(alias Mustafa Muhammad Ahmad). Né en Égypte
- Abu Hafs the Mauritanian (particulier)  
(alias Mahfouz Ould al-Walid, Khalid Al-Shanqiti, Mafouz Walad Al-Walid, Mahamedou Ouid Slahi). Né le 1<sup>er</sup> janvier 1975
- Ibn Al-Shaykh Al-Libi (particulier)
- Abu Zubaydah (particulier)  
(alias Abu Zubaida, Abd Al-Hadi Al Wahab, Zain Al-Abidin Muhahhad Husain, Zayn Al-Abidin Muhammad Husain, Tariq). Né le 12 mars 1971 à Riyad, Arabie saoudite
- Abd al-Hadi al-Iraqi (particulier)  
(alias Abu Abdallah, Abdal Al-Hadi Al-Iraqi)

<sup>(1)</sup> JO L 67 du 9.3.2001, p. 1.<sup>(2)</sup> JO L 182 du 5.7.2001, p. 15.

- Ayman Al-Zawahari (particulier)  
(alias Ahmed Fuad Salim). Chef militaire et opérationnel du Jihad Group. Né le 19 juin 1951 à Giza, Égypte; passeport n° 1084010 (Égypte) ou 19820215
  - Thirwat Salah Shihata (particulier)  
(alias Tarwat Salah Abdallah, Salah Shihata Thirwat, Shahata Thirwat). Né le 29 juin 1960 en Égypte
  - Tariq Anwar Al-Sayyid Ahmad (particulier)  
(alias Hamdi Ahmad Farag, Amr al-Fatih Fathi). Né le 15 mars 1963 à Alexandrie, Égypte
  - Muhammad Salah (particulier)  
(alias Nasr Fahmi Nasr Hasanayn)
  - Makhtab Al-Khidamat/Al Kifah (particulier)
  - Wafa Humanitarian Organization  
(alias Al Wafa, Al Wafa Organisation, Wafa Al-Igatha Al-Islamia) Jordan house n° 125, Street 54, Phase II. Hayatabad, Peshawar, Pakistan. Offices in Saudi Arab, Kuwait et Émirats arabes unis
  - Al Rashid Trust  
(alias Al-Rasheed Trust)  
Kitas Ghar, Nazimabad 4, Dahgel-Iftah, Karachi, Pakistan  
Jamia Maajid, Sulalman Park, Melgium Pura, Lahore, Pakistan  
Bureau Dha'rbi M'unin, face à la Khyber Bank, Abbotabad Road, Mansehra, Pakistan  
Bureau Dhar'bi M'unin ZR Brothers, Katcherry Road, Chowk Yadgaar, Peshawar, Pakistan  
Bureau Dha'rbi-M'unin, Rm n° 3 Moti Plaza, Near Liaquat Bagh, Muree Road, Rawalpindi, Pakistan
  - Bureau Dha'rbi-M'unin, dernier étage, Dr. Dawa Khan Dental Clinic Surgeon, Main Baxae, Mingora, Swat, Pakistan  
Activités en Afghanistan: centre, Jalalabad, Kabul, Kandahar, Mazar Sherif  
Activités également au Kosovo, Tchétchénie
  - Mamoun Darkazanli Import-Export Company  
(alias Darkazanli Company, Darkazanli Export-Import Sonderposten). Uhlenhorsterweg 34 11, Hamburg, Allemagne.
- 2) Les organisations suivantes sont ajoutées à l'annexe VI:
- International Medical Corps (IMC), 11500 West Olympic Blvd, Suite 506, Los Angeles, California 90064-1524, USA
  - Goal, PO BOX 19, Dun Laoghaire, Co. Dublin, Ireland
  - Drug Control Community (DCC), n° 21 Shahid Mehdi-zadeh St. South Karegar Ave. Teheran, Iran
  - Aftab Society, n° 3 South Sohrevari St. Tehran, Iran
  - International Green PODNGO, n° 10, 11<sup>th</sup> St. Shahid Sarafraz St. Shahid Beheshti Ave. Teheran, Iran
  - HOPE Worldwide, 163 Touting High St. London, SW17 OSY, United Kingdom
  - Red Crescent Society of the Islamic Republic of Iran, Ostad Nejatollahi St. 159893315 Teheran, Iran.

#### *Article 2*

Le présent règlement entre en vigueur le jour suivant celui de sa publication au *Journal officiel des Communautés européennes*.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Bruxelles, le 11 octobre 2001.

*Par la Commission*

Christopher PATTEN

*Membre de la Commission*